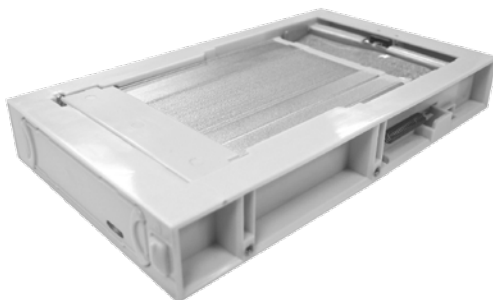
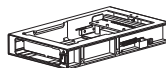


User Manual

MB 448MR Removable Hard Drive Rack



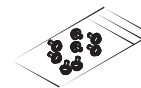
<1.>Contents Description



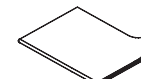
◎抽取架
Receiving frame
Außenrahmen
Cadre externe
Marco exterior
Chassis esterno
リムーバブル・カートリッジ



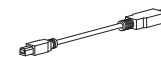
◎抽取盒
Tray
Interner Träger
Support interne
Soporto interior
Supporto hard disk
取り付けフレーム



◎螺絲8顆
Mounting screws (8pcs)
Schrauben (8x)
Vis (8x)
Tornillos (8x)
8 viti per montaggio
ネジ 8 個

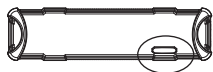


◎説明書
User Manual
Handbuch
Manuel
Manual
Manuale d'uso
取扱説明書



◎USB 線
USB cable
USB Kabel
Câble USB
Cable USB
Cavo USB
USB ケーブル

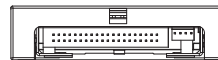
<2.>Appearance



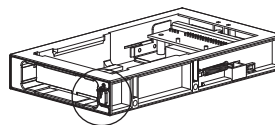
- ▲指示燈
電源: 藍光
讀取: 藍光閃爍
- ▲LED indicator
Power : Blue LED
HDD access : Blue LED flash
- ▲LED Indikator
Strom : Blue LED
HDD-Zugriff : Blaue LED blinkend
- ▲Diode d'indication
Courant : Diode bleue
Accès au disque dur : Diode bleue clignotante
- ▲Diodo indicador
Corriente: Diodo azul
Acceso al disco duro: Diodo azul destellante
- ▲LED
Blu: in funzione
Blu lampeggiante: accesso al disco
- ▲表示ランプ
電源: 青 LED
読取: 青 LED 点滅



- ▲USB 2.0 Min Type Connector
- ▲USB 2.0 Min Type Connector port
- ▲USB 2.0 Min Type Anschluss
- ▲Connecteur USB 2.0 type Min
- ▲Conectador USB 2.0 tipo Min
- ▲Mini conettore USB 2.0
- ▲USB 2.0 ミニタイプ・コネクタ

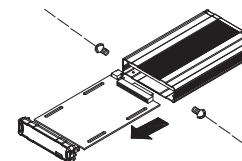


- ◇IDE連接插頭
- ◇IDE 40-pin connector
- ◇IDE 40-pol Anschluss
- ◇Connecteur IDE à 40 broches
- ◇Conectador IDE con 40 patillas
- ◇Connettore IDE a 40 pin
- ◇IDE コネクター

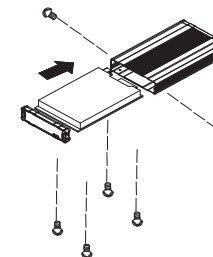


- ◆安全鎖
- ◆Safety latch
- ◆Sicherheitsriegel
- ◆Verrou de sécurité
- ◆Cerrojo de seguridad
- ◆Serratura di sicurezza
- ◆ロック・キー

<3.>Installation Guide



- 2-1. 拆下前面板並取出裡面的電路板。
2-1. Loosen the screws, then remove the front panel and pull out the printed circuit board.
- 2-1. Lösen Sie die Schrauben, entfernen Sie die Frontdeckel und nehmen Sie anschließend die Platine heraus.
- 2-1. Desserrez les vis, enlevez les couvercles frontaux, et après, ôtez la plaque.
- 2-1. Solte las tornillos, expulse las tapas frontales y después saque la placa.
- 2-1. Togliere le viti, rimuovere il pannello frontale ed estrarre la scheda con i circuiti stampati.
- 2-1. フロント板をはずし、P C Bを取り出してください。



- 2-2. 安裝硬碟並將電路板和前面板重新裝回抽取盒內。
2-2. Mount the HDD onto the printed circuit board and slide it back into external housing, then fix the front cover again.
- 2-2. Montieren Sie die Festplatte auf die Platine und befestigen Sie diese und den Frontdeckel.
- 2-2. Installez le disque dur sur la plaque et attachez-la et le couvercle frontal.
- 2-2. Monte el disco duro sobre la placa y sujétela y la tapa frontal.
- 2-2. Montare l'hard disk sulla scheda e reinserire quest'ultima al suo posto, poi rimontare il pannello frontale.
- 2-2. HDDをP C Bに取り付け、P C Bとフロント板を元に戻してください。